

**О проекте Закона Республики Казахстан "О ратификации Соглашения между Правительством Республики Казахстан и Правительством Грузии о взаимных поездках граждан"**

Постановление Правительства Республики Казахстан от 19 июля 2006 года N 679

      Правительство Республики Казахстан ПОСТАНОВЛЯЕТ:
  
      внести на рассмотрение Мажилиса Парламента Республики Казахстан проект Закона Республики Казахстан "О ратификации Соглашения между Правительством Республики Казахстан и Правительством Грузии о взаимных поездках граждан".

*Премьер-Министр*
  
*Республики Казахстан*

Проект

**ЗАКОН РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН**

**О ратификации Соглашения**
  
**между Правительством Республики Казахстан**
  
**и Правительством Грузии**
  
**о взаимных поездках граждан**

      Ратифицировать Соглашение между Правительством Республики Казахстан и Правительством Грузии о взаимных поездках граждан, совершенное в городе Тбилиси 3 октября 2005 года.

*Президент*
  
*Республики Казахстан*

**СОГЛАШЕНИЕ**

**между Правительством Республики Казахстан и**
  
**Правительством Грузии**
  
**о взаимных поездках граждан**

      Правительство Республики Казахстан и Правительство Грузии, в дальнейшем именуемые "Сторонами", с целью дальнейшего развития дружественных отношений между обоими государствами, руководствуясь желанием упорядочить режим взаимных поездок граждан обоих государств, согласились о нижеследующем:

**Статья 1**

      1. Граждане государства одной Стороны, в том числе постоянно проживающие либо временно пребывающие в третьих государствах, могут на основании документов, действительных для выезда за границу, въезжать, следовать транзитом, выезжать и пребывать на территории государства другой Стороны без виз сроком до девяноста дней со дня пересечения государственной границы государства въезда.
  
      2. Срок пребывания, указанный в пункте 1 настоящей статьи, может быть продлен в соответствии с национальным законодательством государства каждой из Сторон.

**Статья 2**

      1. Документами, действительными для выезда за границу, в понимании настоящего Соглашения являются:
  
      а) Для граждан Республики Казахстан:
  
      - паспорт гражданина Республики Казахстан;
  
      - дипломатический паспорт;
  
      - служебный паспорт;
  
      - паспорт моряка (при наличии судовой роли или выписки из
  
нее);
  
      - свидетельство на возвращение в Республику Казахстан (только для возвращения в Республику Казахстан).
  
      б) Для граждан Грузии:
  
      - паспорт гражданина Грузии;
  
      - дипломатический паспорт;
  
      - служебный паспорт;
  
      - книжка моряка (при наличии судовой роли или выписки из нее);
  
      - свидетельство на возвращение в Грузии (только для возвращения в Грузию).
  
      2. Стороны по дипломатическим каналам будут не позднее, чем за тридцать дней информировать друг друга о введении новых документов, действительных для выезда за границу, а также о внесении изменений в уже существующие документы и обмениваться их образцами.

**Статья 3**

      1. Граждане государства одной Стороны, имеющие дипломатические или служебные паспорта и являющиеся сотрудниками дипломатического представительства, работниками консульского учреждения или сотрудниками международных организаций, которые имеют статус дипломатической миссии или их представительств и находятся на территории государства другой Стороны, могут въезжать, выезжать и пребывать на территории этого государства без виз на протяжении всего срока выполнения ими служебных обязанностей.
  
      2. Положения пункта 1 настоящей Статьи распространяются также на членов семей указанных лиц, которые проживают вместе с ними, независимо от вида паспортов, которыми они пользуются.

**Статья 4**

      1. Граждане государства одной Стороны, которые въезжают на территорию государства другой Стороны на срок более чем девяносто дней, обязаны иметь визу принимающего государства.
  
      2. Граждане государства одной Стороны, постоянно проживающие на территории государства другой Стороны, могут выезжать с территории этого государства и въезжать обратно без виз, если они имеют документы, подтверждающие их постоянное проживание.
  
      3. Граждане государства одной Стороны, постоянно проживающие на территории государства другой Стороны, выезжают за границу на постоянное жительство в соответствии с законодательством страны проживания.

**Статья 5**

      Граждане государства одной Стороны въезжают, выезжают, следуют транзитом по территории государства другой Стороны через пограничные пункты пропуска, открытые для международного сообщения.
  
      Без ущерба положениям Венской конвенции о дипломатических сношениях граждане государства одной Стороны, обязаны при пересечении границы государства другой Стороны и во время пребывания на его территории соблюдать национальное законодательство государства этой Стороны.

**Статья 7**

      Настоящее Соглашение не ограничивает права государств Сторон отказать во въезде или сократить срок пребывания граждан государства другой Стороны, чье присутствие на их территории считается нежелательным.

**Статья 8**

      1. Граждане государства одной Стороны, утратившие документы, указанные в статье 2 настоящего Соглашения, на территории государства другой Стороны, должны немедленно уведомить об этом компетентные органы государства пребывания, которые выдают справку, подтверждающую заявление об утрате документов.
  
      2. Лицам, указанным в пункте 1 настоящей статьи, дипломатические представительства или консульские учреждения государства их гражданства выдают новый документ, действительный для выезда за границу.

**Статья 9**

      Стороны будут не позднее, чем за тридцать дней, информировать друг друга по дипломатическим каналам об изменениях условий въезда, пребывания и выезда.

**Статья 10**

      Стороны по взаимному согласию могут вносить изменения и дополнения в настоящее Соглашение, которые оформляются отдельными Протоколами, являющимися неотъемлемыми частями настоящего Соглашения.

**Статья 11**

      Спорные вопросы, касающиеся толкования и выполнения настоящего Соглашения, регулируются путем консультаций и переговоров между Сторонами.

**Статья 12**

      1. Каждая из Сторон имеет право полностью или частично приостановить действие отдельных положений настоящего Соглашения, если это необходимо для обеспечения безопасности государства, общественного порядка или защиты здоровья населения своего государства.
  
      2. О принятии и об отмене мер, предусмотренных пунктом 1 настоящей статьи, Стороны информируют друг друга по дипломатическим каналам в течение 72 часов.
  
      3. Полное или частичное приостановление действия настоящего Соглашения не распространяется на порядок пребывания граждан государств Сторон, находящихся на территории государства одной из Сторон, в соответствии с положениями настоящего Соглашения.

**Статья 13**

      1. Настоящее Соглашение заключается на неопределенный срок и вступает в силу с даты получения последнего письменного уведомления по дипломатическим каналам о выполнении Сторонами внутригосударственных процедур, необходимых для его вступления в силу.
  
      2. Каждая из Сторон может прекратить действие настоящего Соглашения, уведомив об этом другую Сторону в письменной форме. В этом случае Соглашение утрачивает силу по истечении девяноста дней с даты получения такого уведомления.

**Статья 14**

      1. Положения настоящего Соглашения в течение года не распространяются на граждан государств одной Стороны, находящихся на территории государства другой Стороны на дату вступления настоящего Соглашения в силу, за исключением граждан одной Стороны, покинувших территорию государства другой Стороны в течении данного периода.
  
      2. В случае необходимости, Стороны подпишут соответствующий Протокол для реализации положений, предусмотренных настоящим Соглашением, являющийся неотъемлемой частью настоящего Соглашения.

      Совершено в г.Тбилиси 3 октября 2005 года, в двух экземплярах, каждый на казахском, грузинском и русском языках, при этом все тексты имеют одинаковую силу. В случае возникновения разногласий в толковании положений настоящего Соглашения Стороны будут обращаться к тексту на русском языке.

*ЗА ПРАВИТЕЛЬСТВО                ЗА ПРАВИТЕЛЬСТВО ГРУЗИИ*
  
*РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН*

© 2012. РГП на ПХВ «Институт законодательства и правовой информации Республики Казахстан» Министерства юстиции Республики Казахстан